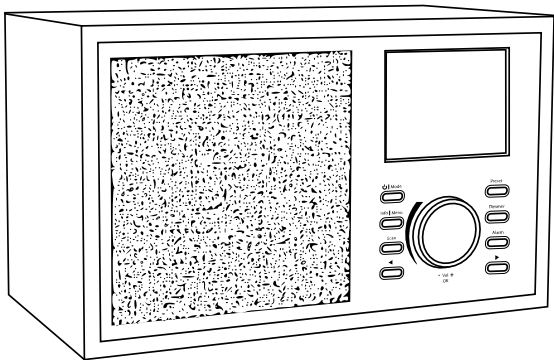


# DAB+/FM rádio s Bluetooth®



**CS** Návod k obsluze

132170KEHB551XXIII • 2023-07

## Vážení zákazníci,

Vaše nové rádio na doma i na cesty - s možností provozu přes síťový adaptér nebo zabudovaný akumulátor - zaujme čistým zvukem a nejmodernější technologií.

Kromě obvyklého příjmu FM má přístroj funkci digitálního rádia (DAB+ / Digital Audio Broadcasting), a rozšiřuje tak Váš výběr stanic. Rádio má paměť na celkem 40 stanic (po 20 pro FM a DAB) pro uložení Vašich oblíbených stanic a je vybaveno funkcí RDS.

Integrovaná funkce **Bluetooth®** umožňuje snadné spárování chytrých telefonů, tabletů nebo notebooků. Bezdrátové připojení přes **Bluetooth®** podporuje přenos zvukových souborů ve všech formátech, které podporuje i Vaše mobilní zařízení.

Věříme, že budete s Vaším novým rádiem spokojeni.

# Obsah

## 4 Bezpečnostní pokyny

## 9 Přehled (rozsah dodávky)

## 11 Uvedení do provozu

11 Připojení síťového adaptéru a nabíjení akumulátoru

## 13 Základní funkce

13 Zapínání a vypínání rádia

14 Nastavení hlasitosti

14 Výběr režimu

14 Změna stanice

15 Provoz v režimu DAB

15 Provoz v režimu FM

15 Provoz v režimu AUX

16 Provoz v režimu **Bluetooth®**

16 Ukládání stanic jako oblíbených

17 Vyvolání oblíbených stanic

17 Nastavení ztlumení

## 18 Info | Menu

## 18 Provozní režim FM

18 Zobrazení informací o stanici

19 Nastavení vyhledávání stanic podle síly signálu

19 Nastavení vyhledávání stanic pro všechny stanice

20 Přepnutí přehrávání zvuku na mono

## 20 Provozní režim DAB+

20 Zobrazení informací o stanici

21 Výběr stanice

21 Celé vyhledávání

22 Manuální spuštění vyhledávání stanic

22 Vymazání neaktivních stanic

23 DRC

## 23 Systémová nastavení

23 Nastavení času přepnutí do pohotovostního režimu (Sleep)

24 Vypnutí funkce budíku

25 Budík

26 Nastavení ekvalizéru

27 Nastavení času

27 Nastavení podsvícení

|           |                                     |           |                             |
|-----------|-------------------------------------|-----------|-----------------------------|
| 28        | Nastavení jazyka                    | 31        | Připojení zvuku             |
| 28        | Obnovení továrního nastavení        | <b>32</b> | <b>Porucha / odstranění</b> |
| 29        | Přenastavení rozhlasových stanic    | <b>33</b> | <b>Čištění</b>              |
| <b>30</b> | <b>Používání Bluetooth®</b>         | <b>34</b> | <b>Likvidace</b>            |
| 30        | Navázání spojení                    | <b>35</b> | <b>Technické údaje</b>      |
| 30        | Přehrávání hudby                    | <b>36</b> | <b>Prohlášení o shodě</b>   |
| <b>31</b> | <b>Používání externích zařízení</b> |           |                             |
| 31        | Sluchátka                           |           |                             |

---

## Bezpečnostní pokyny



Rádio je vybaveno bezpečnostními prvky. Přesto si pozorně přečtěte bezpečnostní pokyny a používejte rádio pouze takový způsobem, jaký je popsán v tomto návodu, aby nedopatřením nedošlo ke zranění nebo škodám. Uchovejte si tento návod pro pozdější potřebu.

V případě předání rádia je nutné předat i tento návod.

### Zamýšlený účel použití

- Přístroj je určen pro domácí použití a není vhodný pro komerční účely.
- Přístroj je určen pro použití ve vnitřních suchých prostorách.  
Používejte jej pouze v mírných klimatických podmínkách.

## **Nebezpečí pro děti**

- Děti si neuvědomují nebezpečí, která mohou vzniknout při nesprávném zacházení s elektrickými přístroji. Proto děti držte mimo dosah rádia.
- Děti držte mimo dosah obalových materiálů.  
Hrozí nebezpečí udušení!

## **Nebezpečí úrazu elektrickým proudem**

- Neponořujte rádio, kabel ani síťový adaptér do vody nebo jiných tekutin, protože hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- Nedotýkejte se rádia ani síťového adaptéru mokřými rukama a nepoužívejte jej venku nebo v místnostech s vysokou vlhkostí.
- Chraňte rádio před vlhkostí. Na rádio ani do jeho blízkosti nepokládejte nádoby naplněné tekutinami, například vázy.  
Nádoba se může převrhnout a kapalina může ovlivnit elektrickou bezpečnost.  
Rádio chraňte také před kapající a stříkající vodou.  
Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- Rádio připojujte pouze do řádně instalované zásuvky, jejíž síťové napětí odpovídá technickým údajům rádia.
- Chcete-li rádio zcela odpojit od napájení, vytáhněte síťový adaptér ze zásuvky.  
Síťová zásuvka musí být snadno přístupná, abyste v případě potřeby mohli síťový adaptér rychle odpojit.

- Nikdy neotvírejte ani neodstraňujte žádné části rádia. Do otvorů krytu nevklaďte žádné předměty. Uvnitř krytu jsou části pod napětím a dotyk s nimi může způsobit úraz elektrickým proudem.
- Síťový adaptér odpojte ze zásuvky, pokud dojde k poruše během provozu, po použití, při bouřce a před čištěním rádia. Vždy táhněte za síťový adaptér, nikoli za připojovací kabel.
- Připojovací kabel položte tak, aby u něj nehrozilo nebezpečí zakopnutí.
- Připojovací kabel nesmí být zalomený nebo zmáčknutý.  
Připojovací kabel udržujte mimo dosah horkých povrchů a ostrých hran.
- Nepoužívejte rádio, pokud je viditelně poškozené nebo pokud předtím upadlo.
- Neprovádějte na rádiu žádné úpravy. Opravy rádia nechte provádět pouze v odborném servisu nebo u zákaznického servisu. Neodborné opravy mohou mít za následek značné nebezpečí pro uživatele. V případě poškození připojovacího kabelu se obraťte na odborný servis nebo zákaznický servis.

## **Nebezpečí výbuchu/popálení/požáru**

- Přístroj obsahuje lithium-iontový akumulátor. Ten se nesmí se rozebírat, házet do ohně ani zkratovat.

- Zabudovaný akumulátor nemůže a nesmí uživatel vyměnit ani vyjmout. Při nesprávné výměně akumulátoru hrozí nebezpečí výbuchu.
- Výměna je možná pouze za stejný nebo rovnocenný typ akumulátoru. Pokud je akumulátor vadný, obraťte se na odborný servis nebo zákaznický servis.
- Akumulátory neupravujte a/nebo nedeformujte/nezahřívejte/nedemontujte.
- Do blízkosti rádia neumisťujte otevřené zdroje ohně, například zapálené svíčky. Svíčky a jiné zdroje otevřeného ohně musí být vždy v dostatečné vzdálenosti od rádia, aby se zabránilo šíření požáru.
- Neumisťujte rádio do uzavřených skříní nebo polic bez dostatečného větrání. Nezakrývejte rádio novinami, ubrusy, závěsy apod. Kolem rádia udržujte volný prostor alespoň 10 cm. V opačném případě může dojít k přehřátí rádia.

## **Nebezpečí zranění / poškození zdraví**

- Poslech hudby při vysoké hlasitosti může z dlouhodobého hlediska poškodit Váš sluch. Hlasitost nastavte pouze na takovou úroveň, abyste stále slyšeli okolní zvuky. Před zahájením přehrávání hudby vždy nastavte hlasitost na nízkou úroveň. Teprve poté v případě potřeby hlasitost zvyšte.

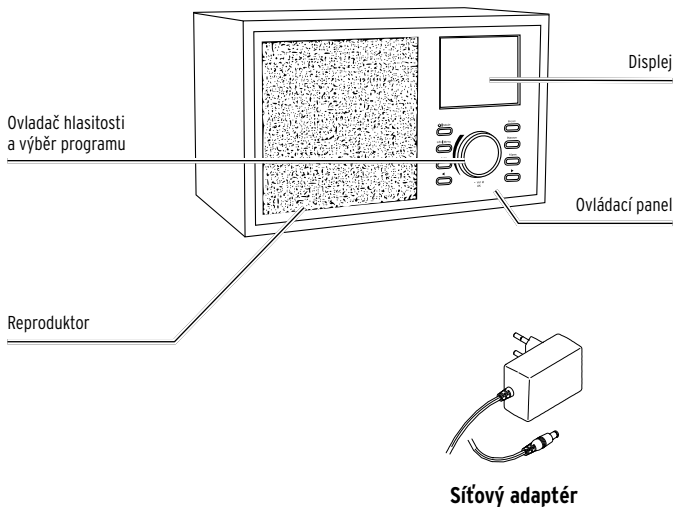
## **Materiální škody**

- Umístěte rádio na pevný a rovný povrch.

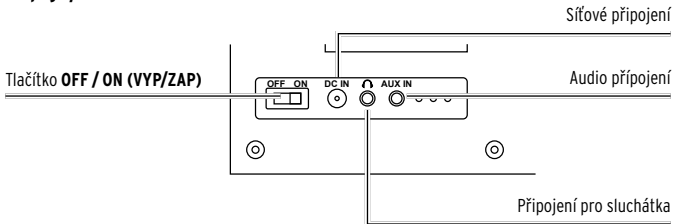
- Chraňte rádio před nárazy, pády, prachem, vlhkostí, přímým slunečním světlem a extrémními teplotami.
- Rádio neumísťujte do bezprostřední blízkosti rádiového systému nebo magnetických polí (např. od televizorů nebo jiných reproduktorů).
- Udržujte dostatečnou vzdálenost od zdrojů tepla, jako jsou varné desky nebo trouby.
- Pokud je rádio přemístěno z chladného na teplé místo, může v krytu dojít ke kondenzaci. Nechte rádio několik hodin vypnuté.
- V reproduktorech rádia jsou silné magnety. Uchovávejte karty s magnetickými proužky, jako jsou kreditní karty, EC karty apod., mimo jejich dosah. Mohlo by dojít k poškození magnetických proužků. Stejně tak uchovávejte mimo dosah rádia i magnetická paměťová média, hodinky a všechna zařízení, jejichž funkci může magnetismus ovlivnit nebo narušit.
- K čištění nepoužívejte drsné chemikálie, agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.
- Nelze zcela vyloučit, že některé laky, plasty nebo prostředky na ošetřování nábytku mohou narušit a změkčit materiál protiskluzových nožiček. Abyste na nábytku nezanechali nežádoucí stopy, umístěte pod rádio v případě potřeby protiskluzovou podložku.



## Přehled (rozsah dodávky)



## Přípojky na zadní straně



## Ovládací panel

### - VOL + / OK

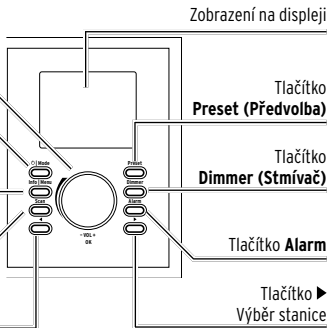
Ovladač hlasitosti a výběru programu

Tlačítko **Mode (Režim)**  
Standby (pohotovostní režim)

Tlačítko **Info | Menu**

Tlačítko **Scan**  
Vyhledávání stanic

Tlačítko **◀**  
Výběr stanice



## Uvedení do provozu



**NEBEZPEČÍ** - Ohrožení života v důsledku úrazu elektrickým proudem

- Výrobek připojujte pouze do řádně instalované zásuvky, jejíž síťové napětí odpovídá technickým údajům přístroje.
- Síťová zásuvka musí být snadno přístupná, abyste v případě potřeby mohli síťový adaptér rychle odpojit.

1. Sejměte veškerý obalový materiál.
2. Umístěte rádio na rovný a stabilní povrch.
3. Teleskopickou anténu zcela vytáhněte.

### Připojení síťového adaptéru a nabíjení akumulátoru

1. Připojte rádio k dodanému síťovému adaptéru.
  2. Zasuňte zástrčku síťového adaptéru do zásuvky. Na displeji se zobrazí symbol baterie.
- Animovaný symbol baterie svítí zeleně: Akumulátor se nabíjí.
  - Symbol baterie svítí zeleně: Akumulátor je plně nabitý.

3. Zapněte rádio. K tomu stiskněte tlačítko **OFF / ON (ZAP / VYP)** na zadní straně. Na displeji se zobrazí „Welcome Digital Radio“. Na displeji se zobrazí čas a datum a symbol baterie pro stav nabití nainstalovaného akumulátoru.

- Symbol baterie je animovaný: Akumulátor se nabíjí.
- Symbol baterie je vyplněný: Akumulátor je plně nabitá.

Pokud je rádio připojeno k síti, ale je vypnuté, akumulátor se nabíjí na pozadí.

Poznámka:

- Nabíjení zcela vybitého akumulátoru trvá přibližně 4 hodiny.
- Během procesu nabíjení můžete přístroj používat až po 2 hodinách a pouze při hlasitosti nižší než 25. Proces nabíjení pak ovšem trvá o něco déle.
- Při střední hlasitosti je výdrž akumulátoru přibližně 7 hodin.
- Pokud přístroj delší dobu nepoužíváte, měli byste akumulátor plně nabít každé 3 měsíce.

# Základní funkce

## Zapínání a vypínání rádia

- ▷ Chcete-li rádio zcela zapnout a vypnout, posuňte tlačítko **OFF / ON (VYP / ZAP)** na zadní straně doprava na **ON** nebo doleva na **OFF**.
- ▷ Chcete-li rádio přepnout do pohotovostního režimu nebo jej znovu zapnout z pohotovostního režimu, stiskněte tlačítko  | **Mode**.



Chcete-li přístroj zcela odpojit od napájení, vytáhněte síťový adaptér ze zásuvky.

Jakmile se přístroj přepne do provozního režimu, zobrazí se poslední zvolená stanice. V horním řádku se zobrazuje provozní režim, čas a stav akumulátoru. Uprostřed displeje se zobrazuje stanice, název skladby a interpret. Ve spodním řádku se zobrazuje symbol pro mono nebo stereofonní provoz a síla signálu příjmu.

## Automatické nastavení času

Při prvním zapnutí se rádio automaticky synchronizuje s místním časem.



Pokud se čas nenastavil automaticky, zkuste změnit umístění rádia, abyste získali lepší signál.

## Nastavení hlasitosti

▷ Zvýšení hlasitosti:

Otočte ovladačem - **VOL + / OK** doprava ve směru +.

▷ Snížení hlasitosti:

Otočte ovladačem - **VOL + / OK** doleva ve směru -.

## Výběr režimu

▷ Chcete-li přepínat mezi provozními režimy **DAB+**, **FM**, **Bluetooth®** (bezdrátové připojení k externímu zařízení) a **AUX** (připojení k externímu zařízení pomocí kabelu), stiskněte několikrát tlačítko  | **Mode**.

▷ Sledujte zobrazení na displeji.

## Změna stanice

1. Stisknutím tlačítek ◀, popř. ▶ otočením ovladače - **VOL + / OK** procházejte seznamem stanic. Vybraná stanice se zobrazí na displeji.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.
3. Otočte ovladačem -**VOL + / OK** pro nastavení hlasitosti.

## Provoz v režimu DAB

Přístroj se při prvním spuštění spustí v provozním režimu **DAB+** a začne automatické vyhledávání stanic. Nalezené stanice se zobrazí na displeji a uloží se.

Po dokončení vyhledávání se automaticky synchronizuje datum a čas. Další informace naleznete v části „Poslech rádia DAB“.

## Provoz v režimu FM

1. V případě potřeby několikrát stiskněte tlačítko  | **Mode** pro výběr provozního režimu **FM**.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovládače **-VOL + / OK**.
3. Stisknutím tlačítek **◀** nebo **▶** můžete postupně ručně naladit konkrétní frekvence po 0,05 MHz.
4. Stiskněte tlačítko  | **Mode** pro opuštění provozního režimu **FM**.

## Provoz v režimu AUX

1. V případě potřeby několikrát stiskněte tlačítko  | **Mode** pro výběr provozního režimu **AUX**.
2. Otočte ovladačem **-VOL + / OK** pro nastavení hlasitosti externího zařízení.
3. Stiskněte tlačítko  | **Mode** pro opuštění provozního režimu **AUX**.

## Provoz v režimu *Bluetooth*®

Pro provoz externího zařízení v provozním režimu *Bluetooth*® musí být externí zařízení spárováno. Další informace naleznete v části „Používání *Bluetooth*®“.

1. V případě potřeby několikrát stiskněte tlačítko  | **Mode** pro výběr provozního režimu *Bluetooth*®.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovládače - **VOL + / OK**.
3. Otočte ovladačem - **VOL + / OK** pro nastavení hlasitosti externího zařízení.
4. Stiskněte tlačítko  | **Mode** pro opuštění provozního režimu *Bluetooth*®.

## Ukládání stanic jako oblíbených

Rádio ukládá až 20 oblíbených stanic v každém z provozních režimů *DAB+* a *FM*.

1. Vyberte požadovanou stanicí.
2. Stiskněte a podržte tlačítko **Preset** (Předvolba), dokud se nezobrazí X. (prázdné).
3. Stisknutím tlačítek ◀, popř. ▶ nebo otočením ovládače - **VOL + / OK** vyberte místo uložení.
4. Výběr potvrďte stisknutím ovládače - **VOL + / OK**.



5. Tento postup opakujte pro výběr další paměti.

### Vyvolání oblíbených stanic

1. Stisknutím tlačítka **Preset** (Předvolba) vyvoláte seznam oblíbených položek.
2. Stisknutím tlačítek ◀, popř. ▶ otočením ovladače - **VOL + / OK** vyberte oblíbenou stanicí.
3. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.

### Nastavení ztlumení

Jas displeje můžete nastavit podle okolního světla.

1. Stisknutím tlačítka **Dimmer** vyberte nastavení jasu displeje.
2. Jedním stisknutím tlačítka **Dimmer**, přejdete na nejnižší úroveň podsvícení. Displej je viditelný jen nepatrně.
3. Opětovným stisknutím tlačítka **Dimmer**, nastavíte střední úroveň podsvícení. Displej je nyní dobře viditelný.
4. Stisknutím tlačítka **Dimmer** potřetí nastavíte nejsilnější úroveň podsvícení. Displej je nyní velmi dobře viditelný.
5. Pokud znovu stisknete tlačítko **Dimmer**, přepnete zpět na nejnižší úroveň podsvícení.

## Info | Menu

1. Stisknutím tlačítka **Info | Menu** vyberte menu (nabídku).
  2. Dalším stisknutím tlačítka **Info | Menu** přepnete mezi následujícími údaji na displeji:
    - Interpret a název skladby
    - Hudební žánr
    - Stanice
    - Frekvence
    - Chyba signálu a síla signálu, režim signálu
    - Míra komprese dat
    - Datum
- 

## Provozní režim FM

### Zobrazení informací o stanici

- ▷ V provozním režimu **FM** zobrazíte stisknutím tlačítka **Info | Menu** následující informace o stanici:
- Rozhlasový text: Zobrazuje průběžné informace o testu stanice.
  - Typ programu: Zobrazí popis programu nabízeného rozhlasovou stanicí.
-

- Síla signálu: Zobrazí sloupec signálu s aktuální silou příjmu stanice.
- Čas a datum: Zobrazí informace o čase a datu poskytované stanicí.
- Frekvence: Zobrazí vysílací frekvenci stanice.
- Typ zvuku: Zobrazí typ zvuku aktuální stanice (mono).

## Nastavení vyhledávání stanic podle síly signálu

1. Stiskněte a podržte tlačítko **Info | Menu**.
2. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Nastavení vyhledávání**.
3. Stiskněte ovladač - **VOL + / OK**. Na displeji se zobrazí možnosti **Pouze silné stanice** a **Všechny stanice**. Možnost **Pouze silné stanice** do vyhledávání stanic zahrne pouze stanice, které mají ve Vaší lokalitě dostatečně silný vysílací signál.
4. Stisknutím tlačítek ◀, popř. ▶ nebo otočením ovladače - **VOL + / OK** vyberte požadovanou možnost.
5. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.

## Nastavení vyhledávání stanic pro všechny stanice

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Celé vyhledávání**.

2. Výběr potvrďte stisknutím ovládače - **VOL + / OK**. Spustí se automatické vyhledávání stanic.

### **Přepnutí přehrávání zvuku na mono**

Pro dokonalejší poslech může být nutné trvale přepnout přehrávání na mono.

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Vynutit mono**.
2. Zvolte požadovanou možnost pomocí ovládače - **VOL + / OK**.
3. Výběr potvrďte stisknutím ovládače - **VOL + / OK**.

---

## **Provozní režim DAB+**

### **Zobrazení informací o stanicích**

- ▷ V provozním režimu **DAB+** zobrazíte stisknutím tlačítka **Info | Menu** následující informace o stanicích:
  - Dynamický segment štítků (Dynamic Label Segment - DLS): Zobrazí běžící textové informace poskytované stanicí.

- Stabilita: Zobrazí sloupec signálu s aktuální silou příjmu stanice.
- Chyba signálu: Poskytuje podrobnosti o chybovosti signálu.
- Frekvence kanálu: Zobrazí číslo a frekvenci vysílacího kanálu stanice.
- Typ programu (PTY): Zobrazí typ a popis programu poskytovaného stanicí DAB+.
- Čas a datum: Zobrazí informace o čase a datu poskytované stanicí.
- Přenosová rychlost: Datová rychlost, kterou je signál přenášen.

## Výběr stanice

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Seznam stanic**.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovládače - **VOL + / OK**.
3. Stisknutím tlačítek ◀, popř. ▶ otočením ovládače - **VOL + / OK** vyberte stanici.
4. Výběr potvrďte stisknutím ovládače - **VOL + / OK**.

## Celé vyhledávání

1. Stiskněte tlačítko **Scan** nebo přidržte stisknuté tlačítko **Info | Menu** pro celé vyhledávání.

2. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Celé vyhledávání**.
3. Stiskněte ovladač - **VOL + / OK** pro spuštění celého vyhledávání.

### **Manuální spuštění vyhledávání stanic**

Vyhledávání stanic se spustí automaticky při prvním zapnutí rádia. Později jej můžete spustit manuálně.

1. Při zapnutém rádiu stiskněte tlačítko **Info | Menu**.
2. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Celé vyhledávání**.
3. Stiskněte tlačítko **Scan** nebo ovladač - **VOL + / OK** pro spuštění vyhledávání stanic.

### **Vymazání neaktivních stanic**

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Inaktivní stanice**.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.
3. Vyberte možnost **Ano** pro vymazání neaktivních stanic.
4. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.

## DRC

Pomocí DRC nastavíte dynamické nastavení hlasitosti.

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **DRC**.
  2. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.
  3. Zvolte požadovanou možnost pomocí ovladače - **VOL + / OK**:  
**Vysoké / Nízké / Vyp.**
  4. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.
- 

## Systémová nastavení

K systémovým nastavením můžete přistupovat v jakémkoli provozním režimu prostřednictvím funkce menu.

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Systémová nastavení**.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.

### Nastavení času přepnutí do pohotovostního režimu (Sleep)

Zde můžete předem zvolit dobu, po které se rádio automaticky přepne do pohotovostního režimu.

---

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Sleep**.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.
3. Zvolte požadovanou možnost pomocí ovladače - **VOL + / OK**:  
**Sleep Timer vypnuto / 15 minut / 30 minut / 45 minut / 60 minut / 90 minut / Časové nastavení Sleep.**
4. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.

### **Vypnutí funkce budíku**

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Budík**.
2. Vyberte **Budík 1** nebo **Budík 2**.
3. Otočte ovladačem - **VOL + / OK** pro nastavení budíku na **VYP**.
4. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.

### **UPOZORNĚNÍ**

V místech se špatným příjmem DAB se po přerušení napájení nemusí obnovit nastavení času, a proto může dojít k selhání funkce budíku.

- Po přerušení napájení zkontrolujte nastavení funkce budíku.



## Budík

### Nastavení budíku

Můžete nastavit až 2 různé časy a druhy budíku.

1. Stisknutím tlačítka **Alarm** nastavíte budík.
2. Vyberte budík.
3. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.
4. Vyberte požadovanou možnost a výběr vždy potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.
  - Budíky: **VYP / ZAP**
  - Frekvence: **Každý den**
  - Čas buzení: Čas
  - Zdroj: **Summer**
  - Délka: Minuty
  - Volume: Hlasitost
5. Po aktivaci budíku můžete vybrat a nastavit další budík.
6. Stiskněte tlačítko **Alarm** pro opuštění menu.



V případě potřeby se stisknutím tlačítka **Info | Menu** vrátíte o krok zpět v nastavení budíku.

## Vypnutí zvuku budíku

▷ Stisknutím tlačítka  **Mode** vypnete zvuk budíku.



Pokud budík nevypnete, bude se ozývat ještě jednu hodinu.

## Ovládání tlačítka opakovaného buzení

▷ Když budík zazní, stisknutím libovolného tlačítka kromě tlačítka  **Mode** jej dočasně vypnete. Zvuk budíku se na pět minut přeruší a poté se opět zapne.

## Nastavení ekvalizéru

Ekvalizér slouží k nastavení žánrově typického zvuku. Basy, výšky a středy se zvyšují nebo snižují pomocí speciálních filtrů.

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Equaliser**.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.
3. Zvolte požadovanou možnost pomocí ovladače - **VOL + / OK**:  
**Normální / Klasika / Jazz / Pop / Rock / Jazyk / Můj EQ / Nastavení mého EQ**.
4. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.

## Nastavení času

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Čas**.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovládač - **VOL + / OK**.
3. Vyberte požadovanou možnost pomocí ovladače - **VOL + / OK** a výběr vždy potvrďte stisknutím ovladače:
  - Automatická aktualizace: **Každý zdroj** (dostupný typ příjmu) / **Pouze DAB+ / Pouze FM / Žádné nastavení**
  - Hodiny: **12hodinový / 24hodinový**
  - Formát data: **DD-MM-RRRR / MM-DD-RRRR**

## Nastavení podsvícení

Můžete nastavit dobu nečinnosti, po které se displej ztlumí.

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Podsvícení**.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovládač - **VOL + / OK**.
3. Vyberte požadovanou možnost pomocí ovladače - **VOL + / OK** a výběr vždy potvrďte stisknutím ovladače:
  - Časový limit: **Vypnuto / 10 / 20 / 30 / 45 / 60 / 90 / 120 / 180**.

- Nastavení Zapnutí: **Vysoké / Střední / Nízké**
- Nastavení ztlumení: **Vypnuto / Vysoké / Střední / Nízké**

## Nastavení jazyka

1. Chcete-li nastavit jazyk, stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶, dokud se nezobrazí položka **Řeč**.
2. Otočte ovladačem **-VOL + / OK** pro výběr požadovaného jazyka:  
**English / Deutsch / Français / Polski / Čeština / Slovenčina / Magyar**
3. Výběr potvrďte stisknutím ovladače **- VOL + / OK**.

## Obnovení továrního nastavení

Zde se všechna nastavení vrátí na tovární nastavení.

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem **- VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Tovární nastavení**.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovladače **- VOL + / OK**.
3. Výběrem možnosti **Ano** obnovíte tovární nastavení rádia.
4. Výběr potvrďte stisknutím ovladače **- VOL + / OK**.

## Aktualizace softwaru

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Aktualizace softwaru**.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**. Zobrazí se verze softwaru.
3. Výběrem možnosti **Ano** se software rádia aktualizuje.
4. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**.

## Přenastavení rozhlasových stanic

Můžete znovu nastavit rozhlasové stanice a uložit nové stanice nebo nastavit nový region. Přednastavené stanice zůstanou uloženy i při úplném vyhledávání stanic.

1. V režimu DAB stiskněte a podržte tlačítko **Info | Menu**.
2. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí **Celé vyhledávání**.
3. Výběr potvrďte stisknutím ovladače - **VOL + / OK**. Spustí se automatické vyhledávání stanic.

Po dokončení ladění rádio přehraje první uvedenou stanicí nebo se vrátí k poslední přehrávané stanicí.

## Používání *Bluetooth*®

V provozním režimu *Bluetooth*® můžete připojit Vaše mobilní zařízení s podporou *Bluetooth*® a přehrávat v něm uložené hudební soubory prostřednictvím reproduktoru rádia.



Dodržujte také návod k obsluze Vašeho mobilního zařízení.

### Navázání spojení

1. Stiskněte tlačítka ◀ nebo ▶ nebo otáčejte ovladačem - **VOL + / OK**, dokud se nezobrazí provozní režim *Bluetooth*®.
2. Výběr potvrďte stisknutím ovladačem - **VOL + / OK**. Zobrazí se funkce **Párování Bluetooth**.
3. Otevřete nastavení *Bluetooth*® Vašeho mobilního zařízení a vyhledejte název pro párování **TCM 667576**.
4. Vyberte zobrazený název párování. Po úspěšném spárování se na displeji zobrazí hlášení **Bluetooth spojeno** a Vy můžete přenášet hudbu z mobilního zařízení do rádia.

### Přehrávání hudby

- ▷ Stisknutím ovladače - **VOL + / OK** můžete pozastavit nebo obnovit přehrávání hudby.

- ▷ Stisknutím tlačítka ► přejdete na další skladbu, nebo stisknutím tlačítka ◀ přejdete na předchozí skladbu.
  - ▷ Otočením ovladače - **VOL + / OK** ve směru hodinových ručiček zvýšíte tost, nebo otočením ovladače - **VOL + / OK** proti směru hodinových ručiček snížíte hlasitost.
- 

## Používání externích zařízení

### Sluchátka

Rádio můžete poslouchat přes sluchátka tak, že zapojíte 3,5mm jack konektor na zadní straně přístroje do zdířky pro sluchátka.

- ▷ Hlasitost upravíte otáčením ovladače - **VOL + / OK**.

### Připojení zvuku

K přehrávání externích zdrojů zvuku můžete použít reproduktor rádia.

1. Stiskněte tlačítko  | **Mode**, dokud se na displeji nezobrazí **AUX**.
2. Připojte reproduktor k audio zařízení pomocí 3,5mm audio kabelu.

## Porucha / odstranění

Pokud poruchy přetrvávají i po provedení navržených opatření, obraťte se na náš zákaznický servis nebo na odborný servis. Nepokoušejte se přístroj opravovat sami.

| Problém         | Řešení                                                                                                                                                                                                                     |
|-----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| • Nefunguje     | <ul style="list-style-type: none"><li>• Zkontrolujte, zda je rádio připojeno k funkční síťové zásuvce.</li><li>• Zkontrolujte, zda je malá zástrčka síťového adaptéru správně zasunuta do síťové přípojky rádia.</li></ul> |
| • Žádný zvuk    | • Ujistěte se, že ovládání hlasitosti není nastaveno na nejnižší hodnotu.                                                                                                                                                  |
| • Špatný příjem | • Přenastavte teleskopickou anténu nebo zvolte jiné místo.                                                                                                                                                                 |
| • Porucha       | • Pokud žádné z výše uvedených řešení nefunguje, zkuste odpojit a zapojit síťový adaptér.                                                                                                                                  |



## Čištění



**NEBEZPEČÍ** - Ohrožení života v důsledku úrazu elektrickým proudem

- Před čištěním rádia odpojte síťový adaptér.
- Rádio nesmí být vystaveno vlhkosti. Chraňte jej také před kapající a stříkající vodou.

**UPOZORNĚNÍ** - materiální škody

- K čištění nepoužívejte drsné chemikálie, agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.
- ▷ V případě potřeby otřete přístroj suchým, měkkým hadříkem, který nepouští vlákna.

## Likvidace

Přístroj a jeho obal byly vyrobeny z cenných materiálů, které lze recyklovat. Tím se snižuje množství odpadu a chrání životní prostředí.

**Obaly** zlikvidujte podle jejich druhu. Využijte k tomu místní možnosti sběru papíru, lepenky a lehkých obalů.



**Přístroje, baterie a akumulátory** označené tímto symbolem se nesmí likvidovat společně s domovním odpadem!

Ze zákona jste povinni likvidovat staré spotřebiče odděleně od domovního odpadu. Elektrické spotřebiče obsahují nebezpečné látky.

Ty mohou poškodit životní prostředí a zdraví, pokud nejsou správně skladovány a likvidovány. Informace o sběrných místech, která bezplatně přijímají staré spotřebiče, získáte na obecním nebo městském úřadě. Prázdné baterie a akumulátory je nutné odevzdat na sběrném místě, které provozuje Váš obecní nebo městský úřad, nebo u specializovaného prodejce baterií. V případě lithiových akumulátorů před jejich likvidací zalepte kontakty.

**Pozor!** Tento přístroj obsahuje akumulátor, který je z bezpečnostních důvodů trvale nainstalovaný a nelze ho vyjmout bez poškození krytu. Nesprávné vyjmutí představuje bezpečnostní riziko. Proto přístroj neotevřený odevzdejte na sběrném místě, které přístroj a akumulátor řádně zlikviduje.

## Technické údaje

|                                                                      |                                                    |
|----------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| Model:                                                               | 667 576                                            |
| Frekvenční rozsah:                                                   | FM 87,5-108 MHz<br>DAB 174-240 MHz                 |
| Výstup:                                                              | 3,5 mm konektor pro sluchátka                      |
| Vstup:                                                               | 3,5 mm konektor aux-in                             |
| Síťový adaptér (pouze EU)                                            | AD0600501000EU                                     |
| Výrobce:                                                             | SHENZHEN Adition Audio<br>Science & Technology Ltd |
| Vstup:                                                               | 100-240 V ~ 50/60 Hz                               |
| Výstup:                                                              | 5,0V DC / 1,0 A / 5,0 W                            |
| Výstupní výkon:                                                      | 1 x 3 W                                            |
| Teplota okolí                                                        | 10-40 °C                                           |
| Spotřeba energie při nulovém zatížení:                               | 0,07 W                                             |
| Spotřeba energie v pohotovostním režimu<br>(síťový adaptér a rádio): | < 1 W                                              |
| Výstupní výkon rádia:                                                | 1 x 3 W                                            |
| Verze Bluetooth®:                                                    | 5.0                                                |
| Dosah:                                                               | max. 10 m (ve volném prostoru)                     |

|                    |                                                                 |
|--------------------|-----------------------------------------------------------------|
| Frekvenční rozsah: | 2,402 GHz až 2,480 GHz                                          |
| Úroveň výkonu:     | < 10 dBm                                                        |
| Akumulátor:        | lithium-iontový<br>3,6 V / 2000 mAh                             |
| Jmenovitá energie: | 7,2 Wh<br>(testováno podle UN 38.3)                             |
| Doba nabíjení:     | cca 4 hodiny                                                    |
| Výdrž baterie:     | cca 7 hodin                                                     |
| Výrobce:           | Commaxx BV, Wiebachstraat 37, 6466 NG Kerkrade, The Netherlands |

---

## **Prohlášení o shodě**

Společnost Commaxx BV tímto prohlašuje, že tento výrobek v době uvedení na trh splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení směrnice 2014/53/EU.

Úplné prohlášení o shodě naleznete v

[https://commaxx-certificates.com/doc/667576\\_doc.pdf](https://commaxx-certificates.com/doc/667576_doc.pdf)

Výrobek je možné prodávat v následujících zemích:

Německo, Rakousko, Švýcarsko, Česká republika, Polsko, Slovensko, Maďarsko

---

## **Číslo výrobku: 667 576**

---